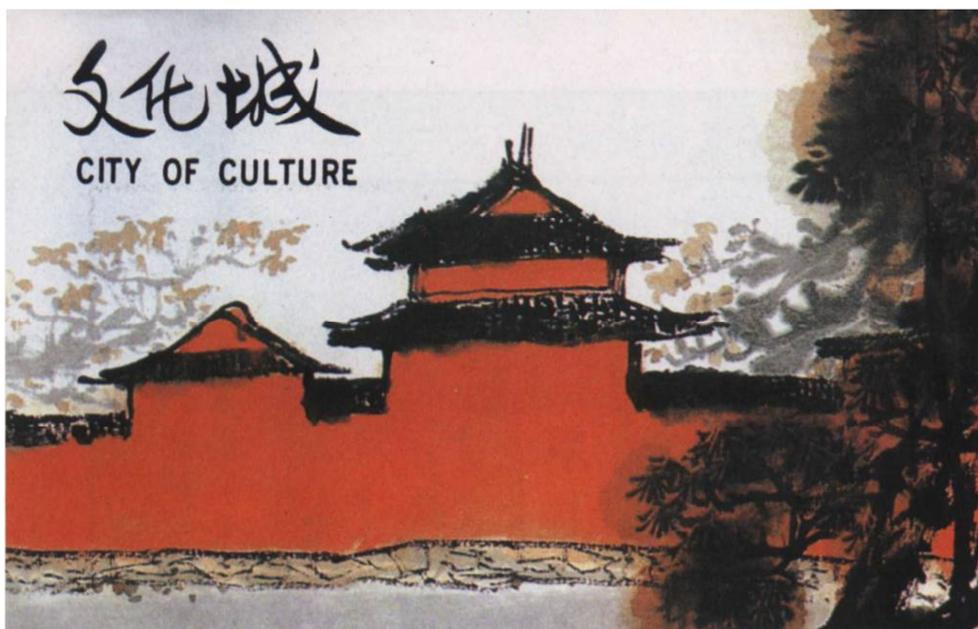




社長 林定嘉
社長提名人兼行政
管理主委 趙榮勤
社員主委 方建義
服務計劃主委
張仲雄
扶輪基金主委
陳連春
公關主委 顏亮光
秘書 楊朝弘
會計 楊金振
糾察 林賢三
聯誼 蔡振賢
社刊主委 黃國恒

理事 陳光龍、林定嘉、趙榮勤
李兆祥、蔡振賢、陳連春
蘇罔源、賴復進、方建義
張仲雄、陳文熙、張立翰



台中東南扶輪社週刊

Rotary Club of Taichung Southeast

中華民國一〇五年八月二日

第四十八卷

第五期

例會：每星期二下午六時卅分在
永豐棧酒店大墩館 3 樓牡丹廳
通訊處：台中市五權路 2-3 號 8 樓 811 室
網址：<http://www.rotarytcse.org.tw>
TEL：(04)22241212

MEETING PLACE：EVERY TUESDAY PM 6:30 AT
TEMPUS HOTEL TAICHUNG (DADUN BUILDING) 3F PEONY
ADDRESS：811.8F NO2-3, WU-CHUAN ROAD., TAICHUNG
E-mail：rotary.tcse@msa.hinet.net
FAX：(04)22248492

ROTARY SERVING HUMANITY



扶輪服務人類

第 2515 次例會紀要

文 / 社刊主委 黃國恒 (LIFE)

【藝術很生活】

今天的例會是今年度第一場演講，邀請到的是曾獲全省美展優選及在多項美展得獎過，作品也廣被設置在許多知名公共空間的騰也藝術負責人張也。今天的演講非常的精彩，如同社長 PETER 結語時所說：「這些雕塑作品精彩，必須有很高藝術天份才能作出，大師就是大師，也希望今年第一場的演講，讓今年的東南扶輪社除了充滿歡樂外，也充滿藝術。」

在此整理出張也先生今天演講的三個重點：

一、藝術是生活的態度

從年輕就喜歡雕塑、藝術的張也不認為藝術品就是僅止於投資、炒作、權貴的象徵。相反的



，是一種融入在生活中隨手可得的任何美的物品，所以隨時都可在生活中發現藝術的存在，如同他從墨西哥帶回來的幾個手工藝品，價格雖然非常便宜，可是它們繽紛討喜的色彩，擺在家中的一個角落，也像是一個藝術品。又如酷愛騎重機的他，當他欣賞著那部搭載 1700CC 引擎、數百 P 馬力、外型霸氣不羈的哈雷機車靜如處子地坐在牆角時，也覺得那是人類工藝極致展現的美麗藝術品。



二、作品賞析

以“動勢”為主要創作主軸的張也，希望自己的作品都能給人帶來正向能量，讓觀者看了都能會心一笑，進而觸動內心的省思，而心有戚戚地與作者產生情感上的互動。今天他也透過投影幕，向我們分享了幾個他的經典作品，從創作的源起靈感，至作品完成後的命名，乃至用以敘述作品內容，及背後故事的文案，都一一向我們介紹。透過這些心路歷程的分享，彷彿賦予了投影幕上這些作品生命力般，一個個活靈活現地在你眼前。



三、公開作品製作過程

聽過許多雕塑家，或藝術家的演講或創作點滴，不過，他們很少願意公開製作之過程。也許這樣就失去作品神祕感；也許，作者不想這些作品脫下美麗的外衣裳，赤裸、突兀地站在你的面前；也許作者為了保護他那用了大量的技術、巧思、心血的智慧財產……，也許，也許，不得而知。不過，今天我們很幸運，張也先生今天透過一個記錄影片，公開“超越極限”此作品(目前置放於台中七期府會園道上的金融大樓 Global One 全球運籌中心公共空間)的製作過程。影片中，從設計概念(張也先生設計的“動勢”完全是靠自我想像出來，而非臨摹人體 model)到骨架設計，綁發泡、土塑、開模(灌 FRP 樹脂)，分模到轉換為青銅材質，到最後把這座高達 5 米的氣勢磅礴作品安裝好，循序一一像我們介紹，讓我們一起踏上這座作品從無到孕育到成型的軌跡。

在社會快速變遷，種種問題一一浮現的時代，有時候有些苦澀晦暗或意識型態最好的出口就是藝術創作。今天這場藝術饗宴，包含活出知性生活、作者親自作品導聆，還有製作過程影片播放，真的是非常豐富，說不定下次還可增加個社友 DIY 手作體驗呢！

派往日本岡山西南社 Home stay 的兩位交換學生，郭昭甫、賴紀廷同學，也利用今天的例會來向本社社友做自我介紹。「今年來參加交換學生遴選的還是很多，經歷國際主委 DANIEL 及 TONY P.P.及我本人的討論結果，因為過去十五年來都是由女生雀屏中選，今年因為是女總統當家，所以我們決定讓這兩位優秀的男同學出線，希望他們此行成功。」PETER 社長幽默地說。

【上週例會】2515 次例會

- 時 間：105 年 7 月 26 日(星期二) 晚間 7：00 鳴鐘開會
- 地 點：永豐棧酒店(大墩館) 3F 牡丹廳
- 節 目：專題演講 & 交換學生自我介紹
- 演講題目：藝術很生活
- 演 講 者：張也 先生 (騰也藝術有限公司 負責人)



【出席主委報告 7 月 26 日】

社員數：66 名 名譽社員：2 名 應計數：55 名 出 席：43 名
 資 深：10 名 請 假：1 名 缺 席：12 名 出席率：78%

【糾察報告 – 7 月 26 日歡喜紅箱】

- * 歡喜演講者張也大師精彩演講，令大家增加對雕塑欣賞及認知。
- * 歡迎派往日本岡山西南社 HomeStay 交換學生-賴紀延同學、郭昭甫同學及其家長來社參加例會及精彩自我介紹。
- * 歡迎王漢斌先生來社參加例會。
- * 歡迎 CEDAR 夫人參加例會。
- * 恭喜 LIFE 公子士庭高中光復國小音樂班榜首。

PETER 社長 \$1,000	HEART \$500	SAFE \$500	DANIEL \$500
BUILDING \$1,000	OIL \$500	AUTO \$500	HEALTH P.P. \$500
CEDAR \$1,000	JIN \$500	STEVEN \$500	KING KONG \$500
OSCAR I.P.P. \$500	YOUNG \$500		

SURGEON \$500-----	* 歡喜好友王漢斌先生參加例會。
PAPER P.P.\$500-----	* 演講者精彩演講。* 感謝 OSCAR 前社長鉅額贊助長青關懷基金。 * 恭喜 LIFE 高中光復國小音樂班榜首。
LIFE \$2,000-----	* 感謝各位社友及夫人對我們家士庭的鼓勵。
TEXTILE P.P. \$500----	* 演講者精彩演講。* 代理糾察。
DRAGON P.P. \$100-----	* 早退。
POWER \$100-----	* 早退拍謝。
來賓 王漢斌先生 \$500--	* 歡喜參加例會。
演講者張也先生 \$3,000	

本次例會紅箱合計 **\$15,700**

【本週例會】2516 次例會

- 時 間：105 年 8 月 2 日(星期二) 晚間 6：30-9：00
- 地 點：**福華大飯店 17 樓福華廳**
- 節 目：**慶祝父親節女賓夕晚會**
- * 慶祝八月份生日、結婚紀念。
- * 慶祝父親節特別節目



邀請全體社友、偕同夫人踴躍出席參加。

【下週例會】2517 次例會

- 時間：105 年 8 月 9 日(星期二) 晚間 7：00 鳴鐘開會
- 地點：永豐棧酒店(大墩館) 3F 牡丹廳
- 節目：專題演講
- 演講題目：死刑存廢面面觀
- 演講者：郭德進先生(台灣台中地方法院法官)



下週演講內容預告...

- 一、前言
- 二、國際人權法典—兩國際公約
 - (一) 公民與政治權利國際公約(International Covenant on Civil and Political Rights)
 - 1、人民自決權 2、性別平等 3、生命權 4、禁止酷刑或不人道刑罰
 - 5、奴隸與強制勞動 6、人身自由與逮捕程序 7、被剝奪自由者及被告之待遇 8、接受公平審判之權利 9、集會之權利 10、法前之平等。
 - (二) 經濟社會文化權利國際公約(International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights)
- 三、死刑是否廢止?判決確定的死列是否應執行?「公民與政治權利國際公約」第 6 條第 4 項「任何被判死刑應有權要求赦免或減刑。對一切判處死列的案件均得給予大赦、特赦或減刑」。
- 四、日本執行死刑案例、美國執行死列案例
- 五、結語：
 - (一) 一個人的快樂，不是他擁有的多，而是他計較的少。
 - (二) 微滯先墮，以淹欲塵。守法守戒，遠離厄運。
 - (三) 人生四寶：健康做，歡喜笑，快樂吃，安心睡。



【社務訊息】

- 「Clean up the world」挽起袖子，扶輪做環保」清掃台中市南門里活動，大家一起來!!本社也已第十二年舉辦樂清掃，愛台灣「清掃台中市南門里」活動，日期謹訂於 105 年 8 月 20 日(星期六)早上 9：30-12：00，於南門里活動中心(地址：台中市瑞光街 33 號)集合，歡迎社友、夫人、寶眷踴躍報名參加。
- 秋季旅遊「宜蘭礁溪尊榮二日遊」將於 105 年 9 月 24-25 日(星期六、日)舉行，行程如下，請社友、夫人、寶眷，踴躍於 8 月 3 日前向幹事報名參加。
收費方式：依往例社友及夫人費用由社支付(除住宿除外)其餘眷屬、親友費用請全額自付。3 歲(含)以下小朋友，酌收費用 500 元。
老爺飯店規定：6 歲以下不佔床不含早餐費，6 歲以上或 115 公分以上-12 歲以下不佔床需加 1,870 元(含早餐.設施卷，每房最多 2 名不佔床小朋友)。

同好會活動訊息

- **愛跑隊**：八月份賽事：8月6日(星期六)大坑星光馬拉松賽，下午6點起跑，完賽後大家於紅瑛花園音樂餐廳聚餐，新舊團長交接，歡迎社友踴躍參加！
- **高爾夫球隊**：八月份月例賽謹訂於8月14日(星期日)下午13:00準時開球(請隊友提早於12:30報到編組)，地點假興農高爾夫球場，餐敘於下午18:30至裕元花園酒店4F，敬請隊友準時前往參加。
- **夫人聯誼會**：八月份夫人聯誼會謹訂於8月16日(星期二)安排參觀台中國家歌劇院活動，敬請踴躍向組長報名參加。
行程：中午 11:00 於台中國家歌劇院大廳集合
11:10-12:00 參觀導覽
12:30-2:30 新光三越 10F 瓦城餐廳用餐。
- **合唱團**：下次團練時間為8月23日(星期二)下午3:30-5:30 假大墩文化中心音樂教室舉行，歡迎踴躍出席參加。

給我報報專欄...

關於東南高爾夫球隊

文 / 杜義龍(LONG)



開鑼了。東南高爾夫球隊新年度球賽開打了。今年度，在前任主委 TEA 適度調整差點，球隊內的能人高手，似乎又恢復信心。加上本年度在 PETER 社長強烈督導下，要使球隊光芒再更上一層樓，七月份的月份賽，在我個人印象中，都有所突破。打球者有 34 人(來賓兩人)，席開五桌，都是我入社參加球隊新紀錄。

東南高爾夫球隊，有其優良傳統，更是社裡第一正式次團體，設有主委一名。未來如果人數更多，更可以增加總幹事、副總幹事…。球隊肩負社裡對內及對外的聯誼活動，每月一次月例賽，帶動社裡老中青社友互動，使新社友能加速融入社裡，了解狀況。一年一度的四東，帶動四社社友感情，加深印象，促進四社之間的緊密(當年四東聯誼，即以高爾夫球為出發點，進而演變成今日概況)。日本姐妹社來訪，分區內友誼比賽，地區高爾夫球賽，東南高爾夫球隊，都有其偉大的任務，光榮的使命。

七月份比賽，共有五位隊友年紀超過 80 歲，有 LEE PDG、WEALTH P.P.、PAPER P.P.、RUBBER、SPRING(東南之友)，足證高爾夫球是從小(拿得動球桿)到老(拿得動球桿)都適合的運動。歡迎尚未加入的社友及夫人踴躍參加，打高爾夫球是可以增加夫妻感情哦！

今年除了社長全力支持高爾夫球隊，社友更是共襄盛舉。Erison 贊助一桿進洞獎及每月博蒂獎，第七名的幸運獎，目前已有 VINCENT、TEA、B.C.…多位社友提供。太感謝了，這屆主委的我，備感榮幸。

給爸爸的一封信

文 / 林怡伶 (PETER 千金)

親愛的爸爸：

還記得嗎？小時後我總喜歡圍繞在你身邊，即使您在巡視廠務時我也要黏著你討個抱抱，一邊跟著您巡視一邊在您的背上睡著。你常常問“要給爸爸抱到幾歲阿？”我總是說要給你抱到 100 歲阿！這是小時候最甜蜜的回憶。



時間過得很快一轉眼我跟哥哥都長大成人了，這三十幾年的歲月裡您為了家庭、為了工作、了這份責任，常在外奔波。到您跟母親的青絲一點點變成白髮，我常常很捨不得。您為我們付出的實在是太多了，希望您能放慢腳步，讓我們來照顧你的健康。

在女兒心中，您是我永遠的偶像 當我遇到困難時，你總說” 妹妹阿，沒關係就算天塌下來，也有爸爸在。” 這樣的父愛是沒有任何事都能比的過的，我真的非常珍惜您跟媽媽給我們的這一切。我也常跟媽媽說未來的另一半，一定要像您一樣。像爸爸這樣對於家庭給是全心全意；對於工作，總比任何人更認真；對於子女，永遠都是給予最多的愛。謝謝您教會了我做人的道理、寬容、友愛、善良。你給了我面對困難時需要的勇氣、堅強、無畏。謝謝你給了我這麼多，這是我一生用不完的財富。

我永遠都會記得，牽著我的那雙手，無論冬天有多冷，您的手心永遠都是熱呼呼的。就像是您對這個家付出的愛一樣，您陪伴我們成長，用歲月換成我們無憂無慮的快樂。爸爸，謝謝你給我跟哥哥一個這麼棒的家，現在女兒已經長大了，能幫您減輕負擔。爸爸請您多休息，換我們來照顧您跟媽媽。

祝您 父親節快樂! 永遠愛您
上輩子的情人 敬上

扶輪一瞥...

至 12 月 29 日	扶 輪	扶輪青年服務團	扶輪少年服務團	扶輪社區服務團
止數字	社員人數：*	團員人數：	團員人數：	團員人數：
*至 3 月 31 日	1,235,100	201,342	441,278	199,732
止數字	扶輪社數：*	團數：	團數：	團數：
	35,247	8,754	19,186	8,684

資料來源：台灣扶輪 105 年 7 月號

國際扶輪推動「寶眷入社」相關 Q&A

主旨：

1. 讓華文成為扶輪公式語言，讓台灣社友能充分利用國際扶輪 RI 各種資源並方便參與 RI 各項活動，尤其是登錄 RI 網站及獎助金申請。
2. 台灣地區能成為一個單獨地帶 Zone，產生 RI 地帶理事。



Q：「寶眷入社」是否合法？

A：「寶眷入社」經過國際扶輪立法會議所通過之法案，一切符合國際扶輪法規。

Q：國際扶輪是一個高道德標準的社團，除了合法之外，「寶眷入社」是否有虛增社友人數，產生灌水現象？

A：國際扶輪自始是一個重視家庭的社團，邀請「寶眷入社」是實踐扶輪家庭的具體作法，絕無虛增社友人數事項。

Q：現在參與「寶眷入社」有何好處與缺點？

A：現在參與「寶眷入社」除了更深入體驗扶輪家庭，讓全家共享扶輪生活，同時也可以有效增加台灣地區扶輪社友人數，如果能藉此讓使用中文的扶輪社友突破 35,000 人，則中文將成為國際扶輪的正式官方語言之一，則台灣地區扶輪社每年可省下約新台幣 4,000 萬的翻譯費用，日後當我們參加國際扶輪的各項會議時，不論發言、聽演講、看資料都可以用中文，方便多多。缺點則是每年約要增加約新台幣 1,600 元左右給 RI 的捐款(同一家庭扶輪月刊與總監月刊只需訂閱一份)。

Q：「寶眷入社」政策是否會增加社友經濟負擔？

A：國際扶輪針對「寶眷入社」在收費上有特別優惠政策，社友每年 US100 元的捐款，在寶眷部分則只需繳交 US56 元(每年增加一美元)，增加負擔有限。

Q：「寶眷入社」後是否一定要參加例會？如何計算出席率？

A：寶眷入社後為「寶眷社友」，不需要參加社友的一般例會，只需參加原社舉辦之女賓夕活動、內輪會活動等，與現況無異，且不計算出席率。

Q：雖然「寶眷入社」這麼好，但仍可以選擇不參加嗎？

A：「寶眷入社」為完全自由意識下的自主行為，加入與否完全尊重個人意願。

Q：別的國家也有「寶眷入社」嗎？

A：當然有，像美國、韓國等許多國家都有「寶眷入社」。

Q：現況 D3460 地區有扶輪社已經實行「寶眷入社」嗎？

A：在 D3460 地區已有多社實行「寶眷入社」，彰化田中社更因為 100% 實行「寶眷入社」，讓社友人數由 51 人變成 102 人。

Q：D3460 地區總監與未來總監們支持「寶眷入社」政策嗎？

A：D3460 地區 2014-15 年度總監 Jim(台中社)已表態支持「寶眷入社」政策，同時台中社的夫人合唱團(有 60 多人)將一起申請「寶眷入社」，台中社其他社友夫人也將響應；此外 2016-17 年度總監 Joy 也都表態支持，相信「寶眷入社」政策未來在 D3460 地區會成為總監辦公室會務推動的重要考核事項之一。

KING KONG 自傳

文 / 陳金德(KING KONG)

陳金德 56 年次，出生成長於台北市，畢業於台北縣深坑鄉私立東南工專電機科(五專部)，民國 84 年來台中市從事紡織業貿易，87 年與太太一同創業，成立得維紡織品股份有限公司，88 年結婚，也才完全移居到台中市，育有兩女兩男。很榮幸能夠加入東南扶輪社這個大家庭，望各位前輩能不吝教導。



STEVEN 自傳

文 / 林永誠(STEVEN)



我今年 48 歲和東南扶輪社一樣歲數，是金明機股份有限公司的負責人，家庭成員，父母都健康，老婆負責照顧家庭，兒子在日本唸大學，女兒就讀台中科技大學。2002 年在大陸東莞開工廠，在做馬達心、各種零件，YOUNG、CLUTCH、HUNTER 都是我的客戶，感謝 PETER 社長和 YOUNG 的熱情邀約，加入扶輪社，我會充滿熱情，認真學習，努力參與，祝福全體社友、夫人身體健康，萬事如意，感恩!

八月份生日快樂



DRAGON	民國	38.08.25
PHARMACY	民國	67.08.02
TEA	民國	47.08.15
VINCENT	民國	54.08.13
DESIGNER	夫人 民國	49.08.09
SCHOOL	夫人 民國	31.08.29
STEEL	夫人 民國	45.08.13
SURGEON	夫人 民國	48.08.21
WEALTH	夫人 民國	24.08.10
VINCENT	夫人 民國	49.08.20

八月份學慶合鳴

MYANMAR	伉儷	民國	83.08.03
SCHOOL	伉儷	民國	56.08.14

博君一笑

資料來源：網路分享信

<不生氣咒語>

你的孩子惹你生氣的時候，

靜下心默念：

親生的!親生的!親生日!像我!像我!

你老公惹你生氣時候，

靜下心默念：

我選的!我選的!我選的!活該!活該!

你老婆惹你生氣的時候，

靜下心默念：

我愛她!我愛她!我愛她!寵的!寵的!

